

TRINITY GENERAL INSURANCE COMPANY LIMITED

三聯保險有限公司

1001 HONG KONG PLAZA, 10TH FLOOR, 188 CONNAUGHT ROAD WEST, HONG KONG.

香港干諾道西188號香港商業中心1001室

TEL : 3413 0988

FAX : 2559 7892

FIRE INSURANCE PROPOSAL FORM

火險投保書

Name of Proposer:

投保人名稱

Insured Situation:

投保地點

Mortgagee(s)/Lien Holder(s):

抵押銀行

Bank Ref. No.:

銀行按揭檔號

Business or Occupation:

業務性質或用途

Class of Construction:

建築物級別

Period of Insurance:

保險期限

From

由

To

至

Correspondence Address (If Different from Insured Situation):

通訊地址 (如與投保地點不同者)

Cover Required:

選取保障

Fire Only

火險

Fire + Extra Perils

火險及附加保障

Insured Items:

投保項目

Sum Insured (HK\$)

保險金額

On the building including landlord's fixtures and fittings therein and thereon
excluding foundations and drains

樓宇包括大業主之裝修 (地基與排水渠除外)

On loss of rent not exceeding _____ months.

租項收益之損失不超過_____月

Furniture, Fixtures & Fittings

傢俬、裝修

Machinery / Plant & Equipment (Excluding Moulds of any kind)

機器及零件 (工模除外)

Stock & Materials in Trade, including Finished & Semi-Finished Goods)

經營之存貨及物料包括製成品及半製成品

On household furniture, fixtures, fitting, clothing and personal effects (excluding
jewellery and curios.)

住戶傢俬, 裝修及衣物 (珠寶、首飾、古玩除外)

Others (Please specify)

其他 (請列明)

TOTAL SUM INSURED:

總額

Important Notes 重要事項

The Proposer is requested to keep a record (include copies of letters) of all Information supplied for the purpose of entering into the contract.

請投保人保存向承保人提供之有關投保資料(包括信件副本)之紀錄。

Declaration 聲明

I / We declare that the information given above is true and complete to the best of my / our knowledge and belief.

本人/我們謹就本人/我們所知及所聲明, 上述資料全部屬實無訛。

I / We understand that this application will not become effective until this proposal has been accepted by the Company, and agree that this Proposal and Declaration shall be the basis of the contract between me / us and the Company.

本人/我們明白本投保書被承保人接受後, 保障才正式生效及同意該投保書和聲明將被用作雙方合約之根據。

Signature of Proposer:

投保人簽署:

Date

日期: